

Área del código de barras del número de solicitud

1234567890

Al Superintendente de la Junta de Educación de la ciudad de Kawasaki

〒

[Número de serie de la solicitud]

[Dirección actual, línea 1]

[Dirección actual, línea 2]

[Nombre del edificio, línea 1]

[Número de apartamento, línea 2]

カスタマバーコードエリア

Nombre y apellido del cabeza de familia:

Acepto los siguientes acuerdos y solicito la Asistencia para la Matrícula Escolar para el año 2026. A su vez, declaro que no hay diferencias en el formulario de solicitud y los ítems anotados en los documentos adjuntos.

Fecha de solicitud: (Ingrese la fecha de solicitud)

Año Mes Día

Nombre del solicitante (firma del tutor)

Número telefónico para comunicarse con el solicitante

Por favor, escriba un número de teléfono al que se le pueda contactar con seguridad durante el día.

Motivo de la solicitud (rodeé con un círculo el número correspondiente).

- 1 Actualmente estoy recibiendo ayuda de la seguridad social.
- 2 Se me discontinuó o se me suspendió la ayuda de la seguridad social en el presente año fiscal o en el año fiscal anterior.
- 3 Estoy percibiendo el beneficio por el cuidado de los hijos/as.

*No se trata de la asignación por hijo ni de la asignación especial por hijo con discapacidad.

4 Los ingresos en el año 2025 están por debajo del monto estándar

5 Si corresponde a alguno de los motivos indicados en el documento adjunto 'Motivos por los que puede reconocerse la necesidad de ayuda incluso cuando se supera el monto estándar de certificación' (los ingresos de 2025 superan el monto estándar).

*Si selecciona el número 5, asegúrese de adjuntar los documentos necesarios correspondientes a los motivos.

[Motivo de la solicitud y fecha de ocurrencia si realiza la solicitud en medio del año fiscal]

[Motivo]

[Fecha de ocurrencia] Año Mes Día

*Si una solicitud se presenta antes de fin de mes siguiente a la fecha de ocurrencia, la solicitud será evaluada utilizando la fecha de ocurrencia como fecha de recepción.

[Acuerdos]

Al solicitar asistencia escolar, acepta todos los puntos siguientes hasta que se gradúe de la escuela secundaria (a menos que esto no califique para recibir asistencia).

1. La certificación se continúa a partir del cierre del presente ejercicio fiscal (31 de marzo), estará sujeta a solicitud de renovación (se considerará como aplicada a partir del siguiente ejercicio fiscal).
2. La Junta Educativa consultará el libro de registro de residentes, los libros de registros de impuestos de la ciudad y de la prefectura, el estado de percepción de ayuda de la seguridad social y el estado de percepción del beneficio por el cuidado de los hijos/as, de todos los integrantes que figuran en la casilla "Situación del hogar" indicada abajo.
3. La Junta de Educación compartirá con la escuela la información indicada en 'Situación del hogar' de su solicitud (incluyendo cualquier cambio realizado en la información presentada).
4. En caso de traslado, la Junta Educativa o la escuela puede consultar o comunicar a la ciudad correspondiente acerca del estado de pago de la Asistencia para la Matrícula Escolar.
5. Que el director de la escuela en la que el estudiante está matriculado gestione en nombre del solicitante la solicitud, recepción, uso para cubrir cuotas escolares pendientes y la devolución de la ayuda escolar.
6. Independientemente del registro de la información de la cuenta bancaria, hay casos donde el pago se realiza a través de la escuela

[Información de la cuenta bancaria]

Por favor, marque con un círculo algunos de los números de cuenta bancaria (1 a 2) que utilizará para el depósito de la Asistencia para la Matrícula Escolar.

* Si selecciona 1, envíe una copia de la libreta o tarjeta de la cuenta corriente que se utilizará para la transferencia (que muestre la información y el nombre del titular de la cuenta).

1 Desearía que el dinero se transfiera a una cuenta designada (solo se aceptan cuentas a nombre de alguien que figure en la columna "Situación del hogar")

Titular de la cuenta (en katakana)	Banco - Cooperativa agrícola Cooperativa de crédito - Unión de crédito		Casa central Sucursal	Tipo de depósito	Número de cuenta bancaria (alineada a derecha)															
				1 Común																

2 Como no tengo cuenta bancaria, deseo recibir el pago a través de la escuela

[Situación del hogar]

Escriba a todos los miembros del hogar que comparten el mismo sustento económico, sin omitir a ninguno (incluyendo tanto a quienes viven juntos como a quienes viven separados).

Si necesita añadir miembros del hogar, agregue la información necesaria. Si necesita eliminar a alguien, tache a la persona correspondiente con una doble línea y escriba el motivo en el espacio en blanco.

* Un hogar con el mismo sustento económico se refiere a las personas que comparten el dinero para la vida diaria (economía doméstica), independientemente de si viven juntas o separadas.

	Nombre y apellido (en caracteres kanji)	Nombre y apellido (en katakana)	Fecha de nacimiento	Nombre de la escuela	Año escolar
1					
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					
9					
10					
11					
12					

* El contenido descrito en esta solicitud (y carta de consentimiento) se utilizará solo para los asuntos administrativos de la Asistencia para la Matrícula Escolar y se manejará con todas las consideraciones para proteger las informaciones personales.

* Si hay alguna falsedad o similar en el contenido de la solicitud, se le puede exigir que devuelva el monto de la Asistencia para la Matrícula Escolar.